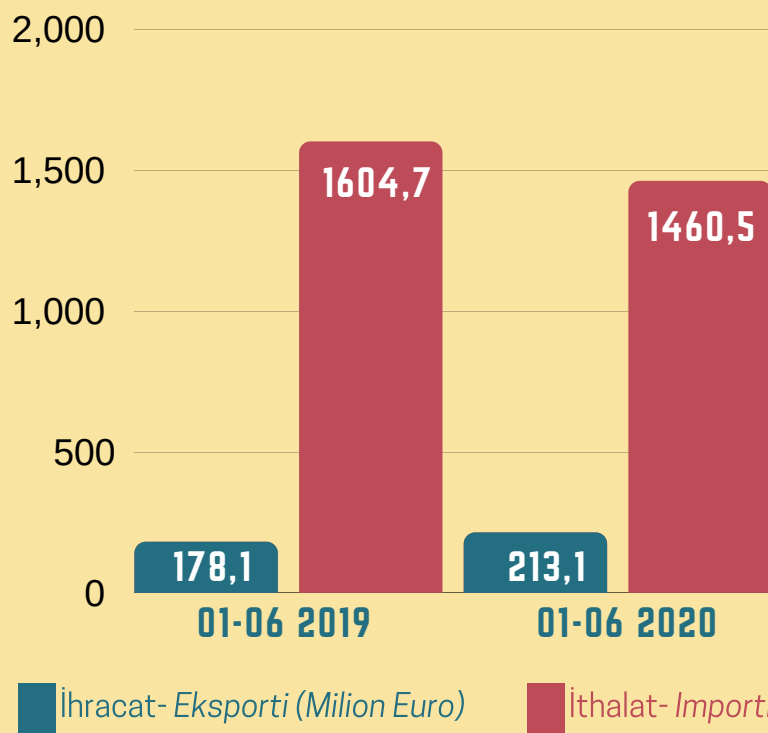




KOSOVA TÜRKİYE TİCARET ODASI  
ODA TREGTARE KOSOVARO TURKE  
KOSOVO TURKEY CHAMBER OF COMMERCE

## ALTI AYLIK TİCARET İSTATİSTİKLERİ STATISTIKAT E TREGTISË GJASHTË MUJORE



2020 yılının birinci yarısında ihracat geçen yıla göre %19,65 oranında artarak 213,1 milyon Euro'ya ulaştı. İthalat ise geçen yıla göre %8,9 oranında azalarak 1 milyar 460.5 milyon Euro oldu.

Në gjysmën e parë të vitit 2020, eksporti i mallrave kishte vlerën 213.1 milionë Euro, ndërsa importi 1 miliardë 460.5 milion Euro, që është një rritje prej 19,65 % për eksport, dhe një rënie prej 8,9% për import, duke krahasuar me periudhën e njëjtë të vitit kaluar.

**İHRACAT / İTHALAT: DIŞ TİCARET AÇIĞI :**  
**EKSPORT/ İMPORT: DEFICIT TREGTAR :**

01-06 2019: % 11,1 -1.426,6 milion Euro  
01-06 2020: %14,5 -1.274,4 milion Euro

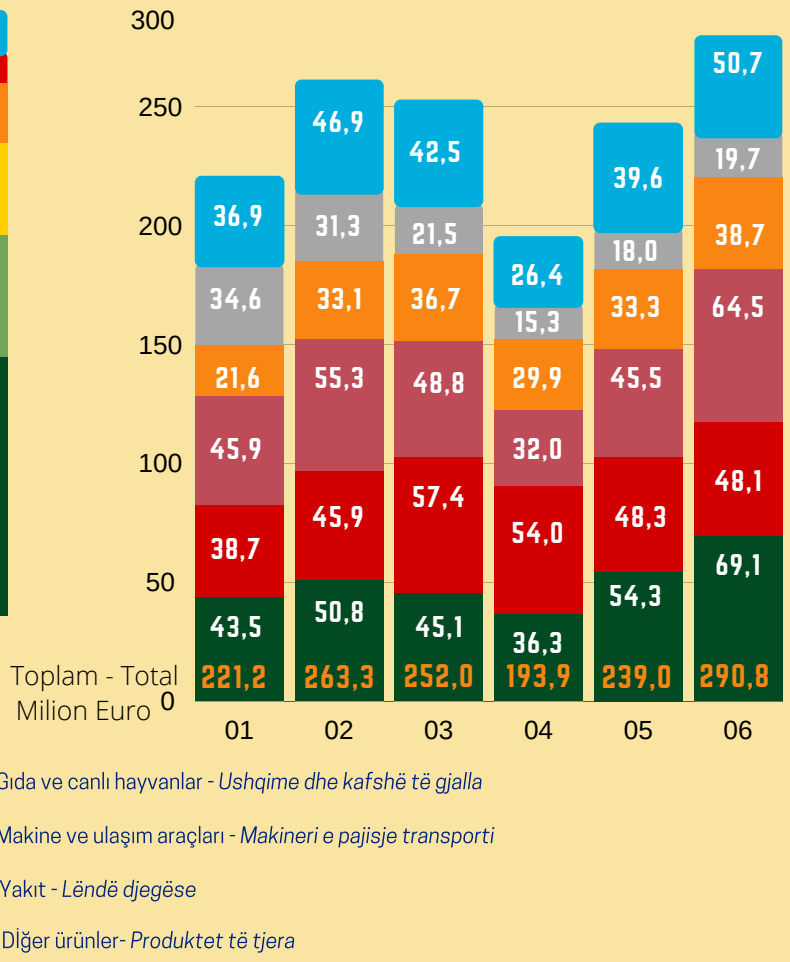
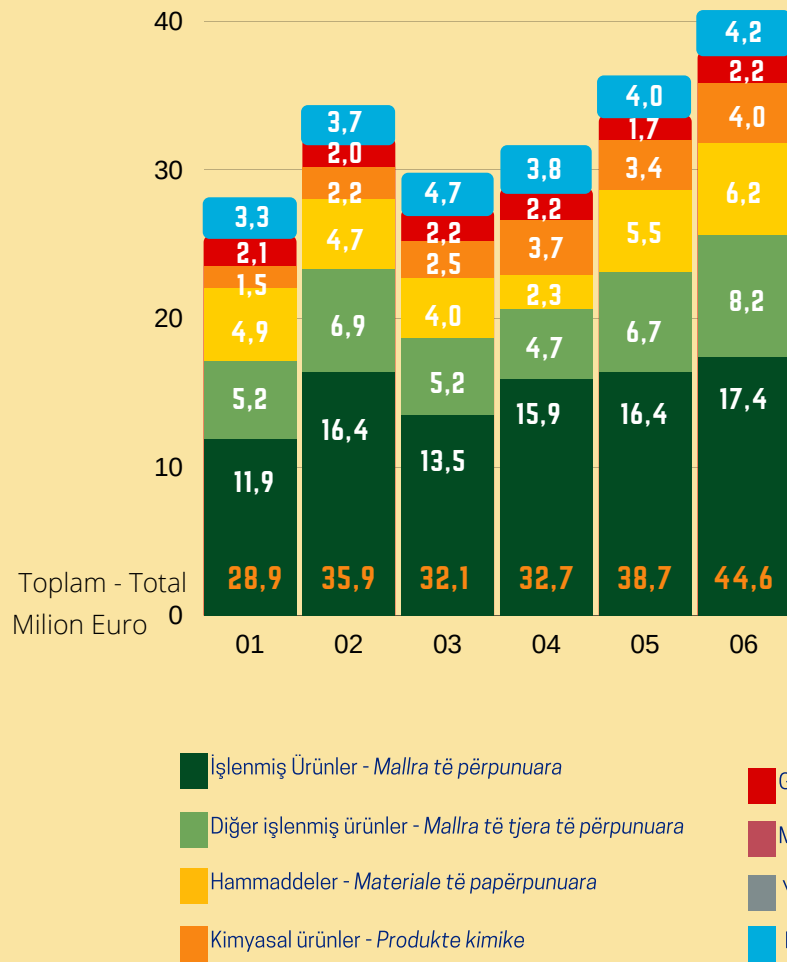
## KATEGORİ BAZINDA: - SİPAS KATEGORISË: İHRACAT - EKSPORTI İTHALAT - İMPORTI

2020 yılının ilk altı ayında Kosova'nın toplam ihracatının %51,3'ünü işlenmiş ürünler (91.5 milyon Euro), %20,7'sini diğer işlenmiş ürünler (36.9 milyon Euro), %12'sini hammadde ürünleri (21.4 milyon Euro), %9,7'sini kimyasal ürünler (17.3 milyon Euro) ve %6,9'unu gıda ve canlı hayvanlar (12.4 milyon Euro) oluşturmaktadır.

Në gjashtë muajt e parë të vitit 2020, 51,3% e eksporteve të përgjithshme të Kosovës ishin mallra të përpunuara (91.5 milion Euro), 20,7% mallra të tjerë të përpunuar (36.9 milion Euro), 12% materiale të papërpunuara (21.4 milion Euro), 9,7% produkte kimike (17.3 milion Euro) dhe 6.9% ushqim dhe kafshë të gjalla (12.4 milion Euro).

2020 yılının ilk altı ayında Kosova'nın toplam ithalatını ise %20,4'ünü işlenmiş ürünler (299.1 milyon Euro), %20,0'sini gıda ve canlı hayvanlar (292.4 milyon Euro), %16,6'sını makine ve ulaşım araçları (243.2) milyon Euro, %13,2'sini kimyasal ürünler (193.3 milyon Euro) ve %9,6'sını yakıt ürünleri (21.4 milyon Euro) oluşturmaktadır.

Ndërsa në gjashtë muajt e parë të vitit 2020, 20,4% e importeve të përgjithshme të Kosovës ishin mallra të përpunuara (299.1 milion Euro), 20,0% ushqim dhe kafshë të gjalla (292.4 milion Euro), 16,6% makineri e pajisje transporti (243.2 milion Euro), 13,2% produkte kimike (193.3 milion Euro) dhe 9,6% lëndë djegëse.



## ÜRÜNLER BAZINDA: - SİPAS PRODUKTEVE: İHRACAT - EKSPORTI İTHALAT - İMPORTI

Ürün bazında altı ayda en çok ihraç edilenler:

- Baz metaller ve ürünleri: 93.5 milyon Euro
- Plastik, lastik ürünleri: 25.9 milyon Euro
- Mineral ürünler: 14.3 milyon Euro
- Kimya sanayi ürünleri: 10.4 milyon Euro
- Bitkisel ürünler: 9.2 milyon Euro

Më të eksportuarit në gjashtë muaj sipas produktëve janë:

- Metale bazë dhe artikuj prej tyre: 93.5 milion Euro
- Plastikë, gomë dhe artikuj prej tyre 25.9 milion Euro
- Produkte minerale 14.3 milion Euro
- Produkte të industrisë kimike 10.4 milion Euro
- Produkte bimore 9.2 milion Euro

Ürün bazında altı ayda en çok ithal edilenler:

- İşlenmiş gıda, içecek ve tütün ürünleri: 197.2 milyon Euro
- Makine, mekanik ve elektrik teçhizatı: 183.3 milyon Euro
- Mineral ürünler 165.8 milyon Euro
- Baz metaller ve ürünleri: 145.5 milyon Euro
- Kimya sanayi ürünleri 129.4 milyon Euro

Më të importuarit në gjashtë muaj sipas produktëve janë:

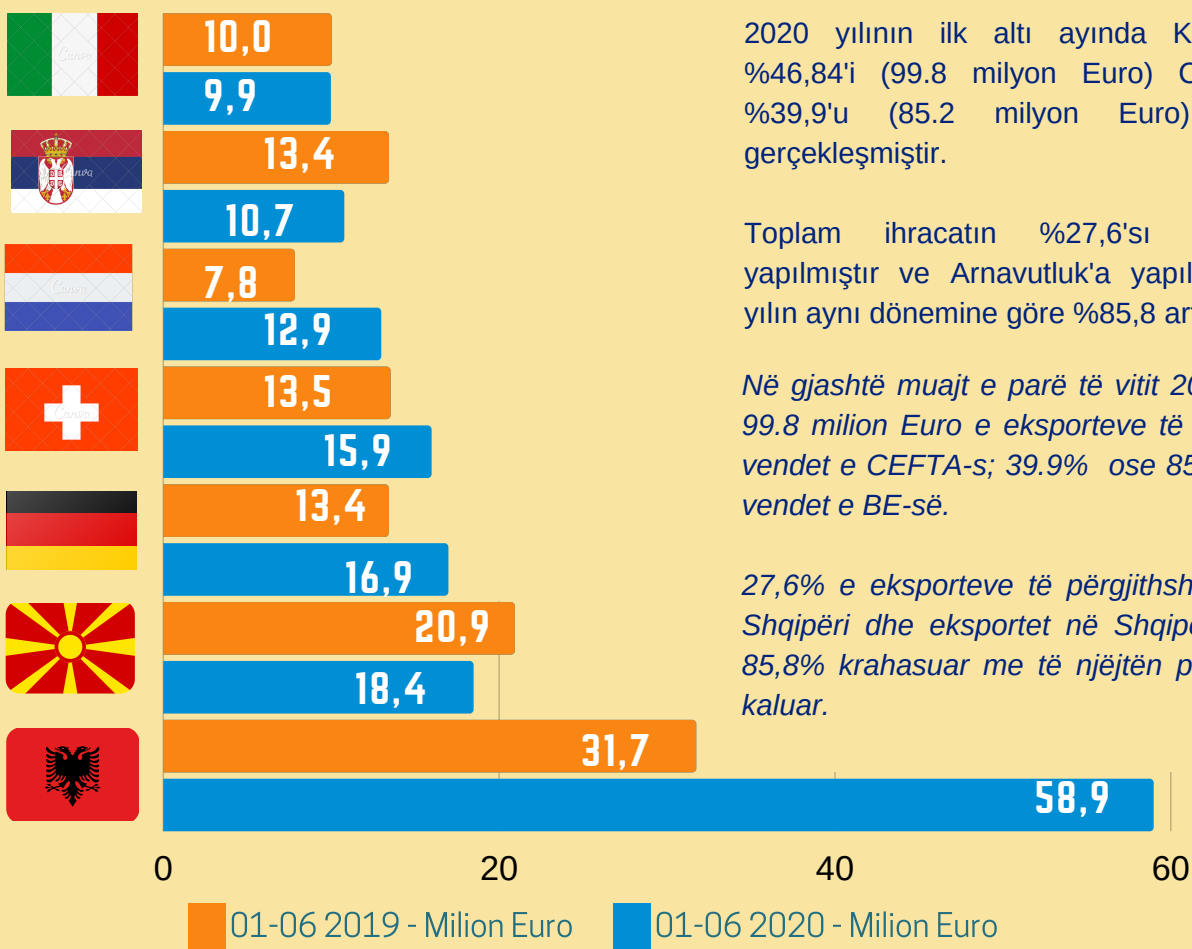
- Ushqime të përg. pije dhe duhan 197.2 milion Euro
- Makineri, paisje mekanike dhe elektrike: 183.3 milion Euro
- Produkte minerale 165.8 milion Euro
- Metale bazë dhe artikuj prej tyre: 145.5 milion Euro
- Produkte të industrisë kimike 129.4 milion Euro



KOSOVA TÜRKİYE TİCARET ODASI  
ODA TREGTARE KOSOVARO TURKE  
KOSOVO TURKEY CHAMBER OF COMMERCE

## TİCARET PARTNERLERİ PARTNERËT TREGTARË

### İHRACAT PARTNERLERİ- PARTNERËT E EKSPORTIT



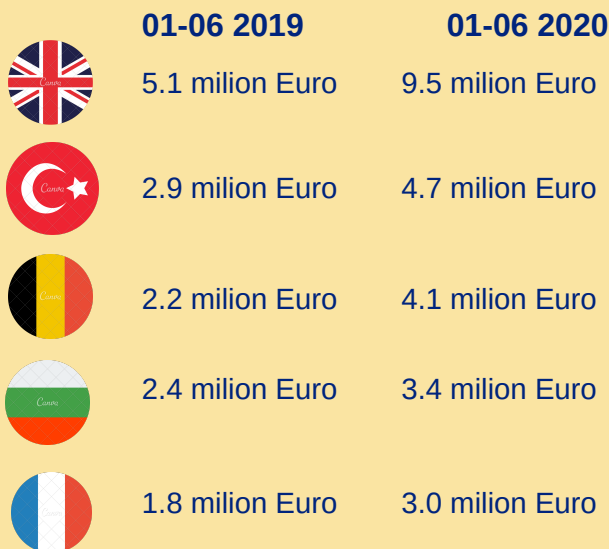
2020 yılının ilk altı ayında Kosova ihracatının %46,84'i (99.8 milyon Euro) CEFTA ülkelerine, %39,9'u (85.2 milyon Euro) AB ülkelerine gerçekleşmiştir.

Toplam ihracatın %27,6'sı ise Arnavutluk'a yapılmıştır ve Arnavutluk'a yapılan ihracat geçen yılın aynı dönemine göre %85,8 artmıştır.

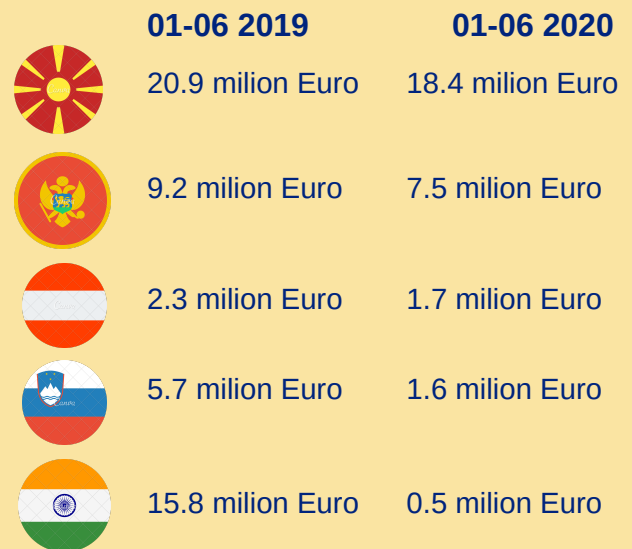
*Në gjashtë muajt e parë të vitit 2020, 46,84% ose 99.8 milion Euro e eksporteve të Kosovës ishin në vendet e CEFTA-s; 39.9% ose 85.2 milion Euro në vendet e BE-së.*

*27,6% e eksporteve të përgjithshme janë bërë në Shqipëri dhe eksportet në Shqipëri janë rritur me 85,8% krahasuar me të njëjtën periudhë të vitit të kaluar.*

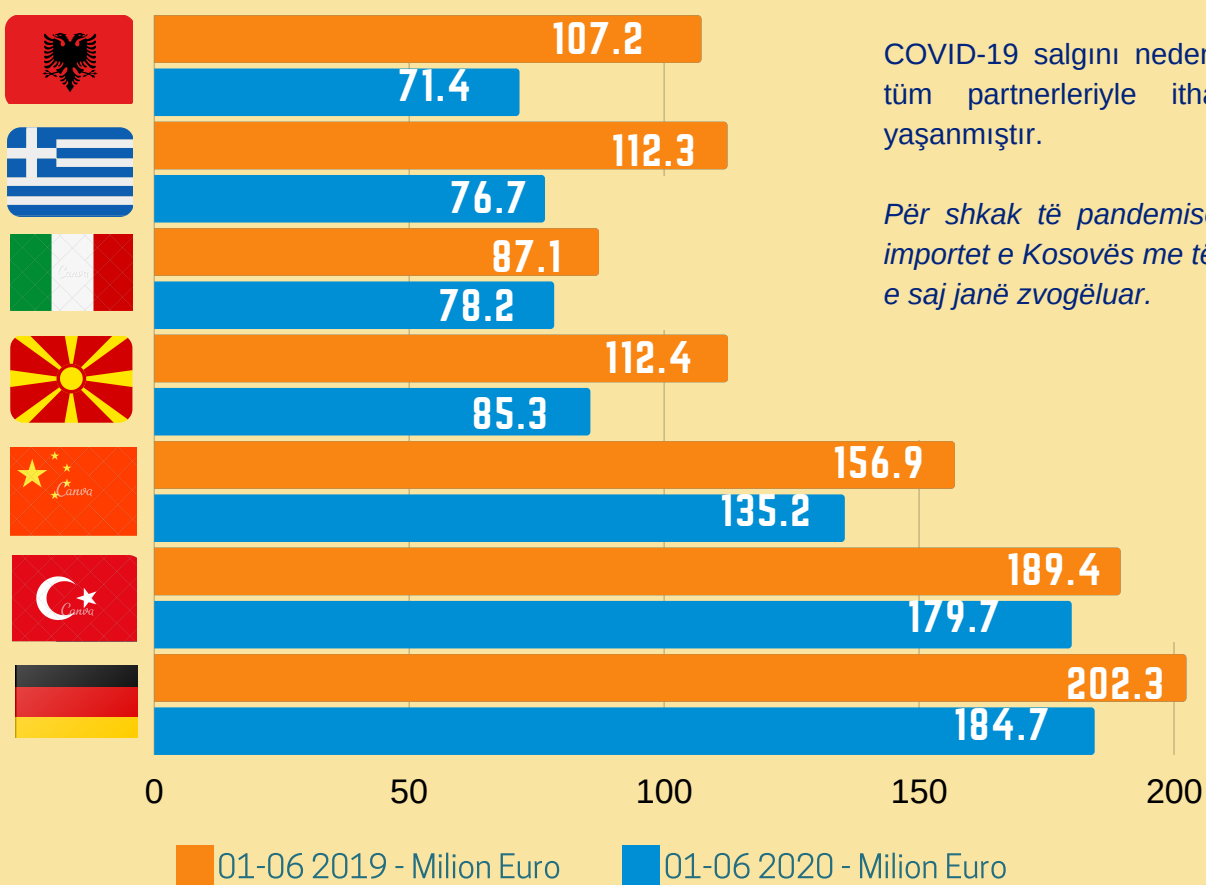
### İHRACATIN ARTTIĞI DİĞER ÜLKELER: VENDET TË TJERA ME RRIJTJEN E EKSPORTEVE:



### İHRACATIN AZALDIĞI DİĞER ÜLKELER: VENDET TË TJERA ME RËNIEN E EKSPORTEVE:



### İTHALAT PARTNERLERİ- PARTNERËT E IMPORTIT



COVID-19 salgını nedeniyle Kosova'nın tüm partnerleriyle ithalatında düşüş yaşanmıştır.

*Për shkak të pandemisë të COVID-19, importet e Kosovës me të gjithë partnerët e saj janë zvogëluar.*

2020 yılının birinci döneminde en çok ithalat 184.7 milyon Euro ile Almanya'dan ve 179.7 milyon Euro ile Türkiye'den gerçekleşmiştir.

*Në periudhën e parë të vitit 2020, importet më të mëdha ishin nga Gjermania me 184.7 milion Euro dhe nga Turqia me 179.7 milion Euro.*

Toplam ithalatın %12,6'sını Almanya, %12,3'ünü Türkiye karşılamaktadır.

*Gjermania me 12,6%, Turqia me 12,3% janë pjesëmarës të totalit të importeve.*

İthalat geçen yılın aynı dönemine göre Almanya'dan %8,6 oranında, Türkiye'den ise %5,1 oranında düşmüştür.

*Importet nga Gjermania janë ulur me 8,6% në krahasim me të njëjtën periudhë të vitit të kaluar, ndërsa importet nga Turqia janë ulur me 5,1%.*